

De Arubaanse Courant

Uitgever: „De Arubaanse Courant“ N.V.
Redacteur: A. Cleo (Tel. thuis: 1481)
Abonnement: / 2.50 per maand

DAGBLAD VOOR ARUBA

Bureau Oranjestad: Nassaustraat 97, Tel. 1238
Agent San Nicolaas: „Central Lunchroom“, Tel. 6087
Gedrukt bij de „Aruba Drukkerij“ N.V., Tel. 1277

11e Jaargang

DONDERDAG 18 DEC. 1952

No. 1517

All over the world



ROOM AIR CONDITIONERS

E. & G. MARTIJN (Aruba) Ltd.
Phone No. 1492 - 1493

Arubiana

Ja, dat is ook wat met die CU-platen op de auto's. CU is Curacao, maar Aruba is geen Curacao, en toch moeten wij met die platen rijden als we in het buitenland zijn. Van verofvangens horen we regelmatig, dat praktisch niemand in het buitenland weet wat dat „CU“ betekent en als dan wordt gezegd, dat het een internationale afkorting is voor „Curacao“, dan neemt men daar genoegen mee. Maar als men daarbij ook nog vertelt, dat dat „CU“ eigenlijk niet goed meer is, maar dat er nog andere eilanden zijn die tot de Nederlandse Antillen behoren, waaronder Aruba, dan gaat het die brave lieden duizelen - nee, daar begrijpen ze niet veel meer van. De ANWB-consul op ons eiland heeft enige tijd geleden de Regeringsraad gevraagd het daarheen te willen toelaten, dat de CU-platen worden vervangen door NA-platen. De heer Landsminister voor Verkeer en Vervoer schreef gisteren terug, dat de kwestie is opgenomen met de betrokken minister in Nederland en dat men hoopt, dat het initiatief van de ANWB-consul tot een goed resultaat mag leiden. Wat wij ook hopen. De Lago heeft kort geleden weliswaar de Aruba-autoplacjes ingevoerd (we zien ze steeds meer op auto's hier), maar deze zijn internationaal niet erkend. Dat neemt niet weg, dat die placjes goed zijn uit toeristisch oogpunt.

Een belangstellende lezer maakt ons erop attent, dat het bezoek aan de Tentoonstelling Aruba Huisvlucht toch niet zo slecht is geweest als wij het wel wilden doen voorkomen. Meer nog dan twee procent heeft de expositie gezien en waar vindt men dat in grote steden elders met betrekking tot soortgelijke tentoonstellingen? De genachte lezer heeft gelijk. Doch we geloven niet, dat de vergelijking met grote steden in andere landen opgaat, temeer omdat de bewuste tentoonstelling wil zijn een manifestatie van het gehele volk. Geheel Aruba heeft belang bij het welvaren van de T.A.H., vooral omdat - en we schreven dat reeds bij herhaling - uit deze tentoonstellingen bedrijven kunnen groeien, die voor de economie van ons eiland van zeer veel gewicht zijn. De heer Ernst Bartels heeft dienaangaande reeds enkele richtlijnen uitgewerkt en wij vertrouwen erop, dat de eilandelijke overheid de plannen, welke haar straks worden voorgelegd, ten volle zullen steunen.

Op even sobere als indrukwekkende wijze heeft de Venezolaanse gemeenschap op ons eiland, en daarnaast tal van andere personen, gisteren herdacht de 122ste sterfdag van de grote Bevrijder Simon Bolivar. In Sociedad Bolivariana waren velen samengekomen om de jaarlijkse plechtigheid bij te wonen; president Jorge de Castro legde namens het volk van Aruba een krans en consul-generaal Enrique Rincon Calcano deed dat namens de Republiek Venezuela. De



Sole Distributor for Aruba:
MARIO S. ARENDS INC.

Eisenhower wil gesloten front tegen communisten in Verre Oosten

„Nieuwe Amerikaanse Monroe-leer voor vrij Azië“

NEW YORK, 18 Dec. - Volgens gezaghebbende Amerikaanse kranten is Eisenhower uit Korea teruggekeerd overtuigd van de noodzaak van een samenbinding der machten in het gebied der Stille Oceaan en Zuidoost-Azië in de best van de Noordatlantische Verdragsorganisatie. Hij stelt zich voor binnen afzienbare tijd besprekingen hieromtrent te voeren met Engeland, Frankrijk en andere betrokken regeringen.

Het is niet uitgesloten, dat Eisenhower ook de opmerking van Japan voor ogen heeft, samen met Engeland, Frankrijk, Australië, Nieuw Zeeland, Canada, Malakka, Indochina, Siam, Burma en de Filipijnen. Dit pact zal gericht zijn tegen elke eventuele Russische of

Chinees communistische agressie. Krachtens dit pact zal er een nieuwe Amerikaanse Monroe-leer ingesteld worden voor vrij Azië, zonder nochtans het Westen te betrekken in enigerlei nieuwe verplichtingen op het Aziatische vasteland. De Amerikaanse marine- en luchtmacht, gesteund door die van andere landen, zal een strategische reserve vormen, die rechtstreeks tegen China zal toeslaan in geval van een aanval op enigerlei deel van vrij Azië. Bij de Amerikaanse wapenleveringen in 1953-54 zal eerste voorrang worden verleend aan de opbouw van krachtige legers in vrij Azië, in het bijzonder in Korea en Indochina, waar de inwoners te geleger tijd zelf de verdediging te land van hun vaderland zullen overnemen.

Na de mist razen nu zware stormen over Engeland

LONDEN, 17 Dec. - Na de mist zijn het thans zware stormen, die Engeland teisteren. Vooral in de omgeving van Liverpool werden heel wat mensen van de sokken geloven, sneuvelde schoorstenen en bomen en vlogen ruiten aan scherven.

De wind blies met kracht op de Engelse Noordwest kust. Boten werden op de kust gejaagd, grote schepen zochten bescherming in havens. Windsnelheden van meer dan 100 mijl werden geregistreerd in het gebied van Liverpool. Ook het luchtverkeer onder vond hinder

Laatste Wil van de Bevrijder werd door de Venezolaanse consul voorgelezen, waarop een mimus stilte volgde. Bloemen en een treffende toespraak van de consul van Colombia, de heer J. J. Rieo Villamizar, besloten deze bijeenkomst. De Bevrijder Simon Bolivar wordt nimmer vergeten...

Prijs voor fijn goud is opgelopen op de goudmarkt in Londen

LONDEN, 17 Dec. - De prijs op de goudmarkt te Londen voor fijn goud is opgelopen tot \$ 37 per Engels ons. De officiële prijs in de Verenigde Staten is \$ 35. De belangrijkste reden voor de stijging van de goudprijs - zo zegt de financiële redactie van Reuter - schijnt te liggen in de Franse politieke situatie. De Franse regering bevindt zich in grote moeilijkheden door gebrek aan constanten. Men vrees een spoedige devaluatie van de Franse franc, en men ziet niet in hoe Pinay, die een sterke tegenstander van de devaluatie is, er in kan slagen deze tegen te houden.

Een andere reden voor de verhoging van de goudprijs is, dat de Verenigde Staten in een deficitpositie zijn geraakt. Dit is het gevolg van de importbeperkingen van tal van landen en de belangrijke militaire hulpverlening van Amerika.

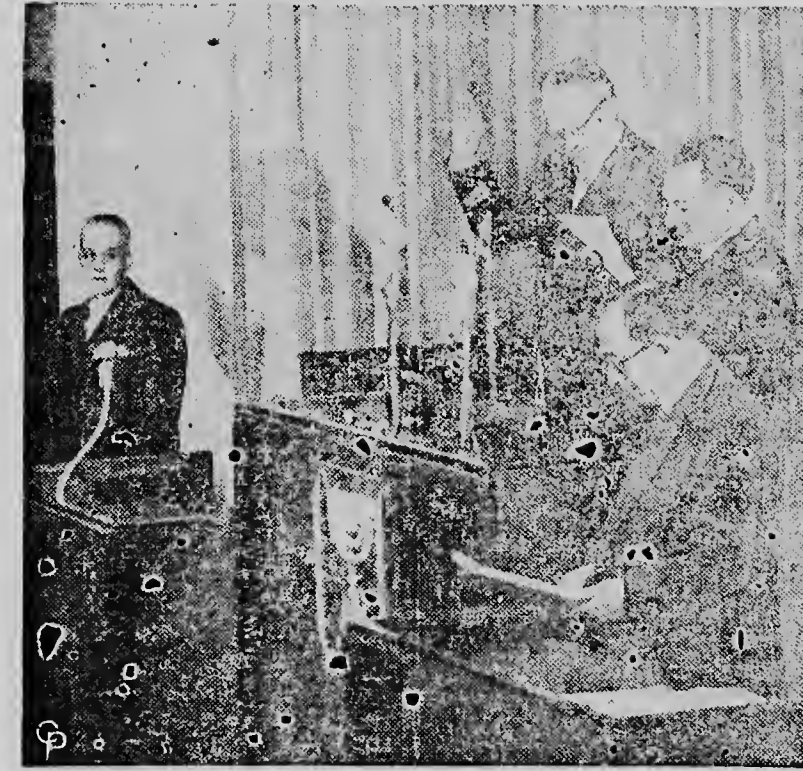
Er is beslist een groeiende roep naar vrijhandel in de Verenigde Staten. De Republikeinse regering zal deze openbare mening niet kunnen negeren. Het beste zou zijn in dien generaal Eisenhower ziehzelf aan het hoofd van een beweging tot vrije internationale handel zou stellen. Dan - aldus de financiële redactie van Reuter - zouden de SA inderdaad in een deficitpositie komen te verkeren en de wereld buiten de V.S. zou een dollaroverschot krijgen. De Verenigde Staten zouden dan goud gaan verliezen in flinke hoeveelheden en bereid zijn de goudprijs te verhogen, niet uit liefdadigheid,

ANGLO-IRANIAN HEEFT GELD NODIG

LONDEN, 17 Dec. - Op de Londense effectenbeurs lopen geruchten, dat de Anglo Iranian Oil Company door uitgifte van schuldbrieven een bedrag van 20 miljoen pond sterling wil gaan opnemen. De maatschappij wilde geen commentaar geven, maar in beurskringen verwacht men, dat voor Kerstmis de uitgifte zal komen in de vorm van 5% stukken tegen 99%. Vermoed wordt, dat de maatschappij extra geld nodig heeft voor haar bedrijf buiten Perzië. Zij heeft een grote vloot tankschepen en bouwt raffinaderijen te Aden, in Australië en in Engeland. De laatste balans gaf een bedrag van 80 miljoen pond sterling aan liquide gelden te zien, maar zelfs dit bedrag behoef niet noodzakelijk voldoende te zijn voor uitbreiding van een zo groot bedrijf.

NIET NAAR CAIRO, MAAR NAAR KHARTOEM

KHARTOEM, 17 Dec. - De drie voornaamste Soedanees politieke



DE NIEUWE PRESIDENT VAN ISRAEL werden deze dagen bediigd in het Parlementsgebouw te Jeruzalem. Zoals bekend is Ben-Zvi gekozen als opvolger van dr. Chaim Weizmann, die vorige maand overleed.

partijen, die door de Egyptische regering waren uitgenodigd vertegenwoordigers naar Caio te zenden voor een bespreking over de jongste Brits-Egyptische onderhandelingen over de toekomst van de Soedan, hebben Egypte verzocht een vertegenwoordiger naar Khartoem te sturen, waar de partijen naar haar zeggen definitieve besluiten kunnen nemen aangaande de aan haar voorgelegde punten.

ANDERE INDONESISCHE TAAL

Wibisono wil betrekkingen met Nederland nauwer aanhalen

DJAKARTA, 17 Dec. - Het lid van het partijbestuur van de P.N.I. Wibisono heeft verklaard, dat de betrekkingen met Nederland nauwer moeten zijn. Hij onderschreef de verklaring van minister Luns, dat „de liefde niet van één kant kan komen“. Of, schoon het contact met Nederland losser wordt, bleek Wibisono een voorstander van nauwere betrekkingen. Indonesië heeft nog steeds behoefte aan Nederlandse personeel en ondernemingslust voor de wederopbouw. Spreker achtte het beter de onderhandelingen met Nederland uit te stellen, totdat de binnenlandse toestand in Indonesië stabiel is, omdat deze onderhandelingen slechts dan succes kunnen hebben indien Indonesië inwendig sterk is.

De besprekingen over het Uniestatut moeten geschieden worden van die over Nieuw Guineë en men moet geen ondoordachte eisen stellen voor de unilaterale opzegging van de RTC-overeenkomsten.

De eis tot terugtrekking van de Nederlandse militaire missie, zo vervolgde spreker, dient niet gepaard te gaan met bedreigingen en onheuse manieren, die de Nederlandse gevoelens krenken. De belangrijkheid van de affaire-Go Gien Tjwan en Soenito moet niet worden overdreven. Aan de andere kant deed Wibisono een beroep op de Nederlanders om te trachten de psychologische en politieke situatie in Nederland te begrijpen, zo men goede betrekkingen met het Indonesische volk wil. Indonesië is nog steeds een jong volk en heeft pas zijn vrijheid verworven. Over het algemeen, zo besloot Wibisono, is men politiek gesproken erg gevoelig.

VAN HEINDE EN VERRE

BERLIJN. - Volgens een bericht van de Noordwestduitse Radio heeft het bestuur van de Oostduitse communistische partij besloten dat alle joden, die lid zijn van de partij, zich aan een onderzoek moeten laten onderwerpen.

SCHIPHOL. - De gouverneur van Nieuw-Guinea is voor twee maanden verlof ahier aangekomen. Dr Van Waardenburg zal tijdens het verlof overleg plegen met verschillende Nederlandse regeringsinstanties.

BEIROET. - De financiële commissie van het parlement in de Libanon heeft geveerd de het vorig jaar met de Iraq Petroleum Company gesloten overeenkomst goed te keuren. De regering zal vromedelijk de onderhandelingen heropenen om te trachten meer inkomsten voor de Libanon te verkrijgen.

VER. NATIES. - In de juridische commissie heeft India voorgesteld een kleine commissie van voormalige V.N.-voorzitters in te stellen om maatregelen te bestuderen ter beperking van de duur der zittingen van de Algemene Vergadering.

PARIS. - Verscheidene NAVO-landen streven naar een drastische vermindering van de door de militaire autoriteiten aanbevolen bouwwerken in 1953 van ruim anderhalf miljard Ned. guldens, dat was bestemd voor de aanleg van vliegvelden en andere militaire constructies.

BAGDAD. - Volgens de politie ahier is een centrum van communisten ontdekt en wel in de heilige plaatsen Kerbalah en Kadhimaln. Communisme is in Irak verboden en velen moeten

departement van buitenlandse zaken, is door senator Mc Carthy ervan beschuldigd een spion te zijn voor de Sovjet-Unie; later is de hoogleraar in staat van beschuldiging gesteld wegens „het onder ede afleggen van valde aanleg van vliegvelden en andere militaire constructies.“

BERLIJN. - Twee duizend Oostduitse arbeiders in Maagdenburg hebben als protest tegen het afschaffen van de Kerstgratificaties het werk neergelegd. De politie maakte een einde aan de staking door de fabriek te bezetten.

BIAK. - Te Biak op Nieuw-Guinea is begonnen met de bouw van een KLM-hotel door de Amsterdamse Ballast Maatschappij. Biak is een halteplaats op de luchtlijn Amsterdam-Sydney en verder een belangrijk knooppunt voor binnenlandse KLM-lijnen.

WASHINGTON. - De Amerikaanse gezant te Tanger, John Carter Vincent, is geschorst en naar hier ontboden omdat aan zijn loyaliteit wordt getwijfeld. Vincent is reeds eerder verhoord door de Senaatscommissie voor de veiligheid.

In kort bestek

zich voor een militair gerecht verantwoord.

MONTEVIDEO. - De nationale vergadering van Uruguay heeft haar zitting beëindigd zonder het plan voor een militair verdrag met de Verenigde Staten goed te keuren. De Senaat had reeds haar goedkeuring verleend.

WASHINGTON. - Prof. Owen Lattimore, deskundige van het

Duitsers willen Kerstdagen in gevangenis doorbrengen in plaats van oorlogsmisdadigers

FRANKFORT, 17 Dec. - Honderden Duitsers schrijven brieven naar Duitse dagbladen, waarin zij zich aanbieden als „gijzelaars“, zodat de oorlogsmisdadigers, die nog in geallieerde gevangenisstraffen, gedurende de Kerstdagen in vrijheid kunnen worden gesteld om deze bij hun gezin door te brengen. Deze campagne is opgezet door nationalistische organisaties, die de Kerstdagen willen uitbuiten in haar strijd om de onvoorwaardelijke invrijheidsstelling van zowat alle oorlogsmisdadigers te verkrijgen en „deze smet op de Duitse eer weg te wassen“.

Wat de beweegredenen achter deze campagne ook mogen zijn, vast staat, dat zij enorme bijval heeft gevonden en de inzameining van Kerstpakketten voor de Duitse krijgsgevangenen, die nog in Russische handen zijn, overvloedig is.

Een typisch voorbeeld van deze aanleidingen is het geval van de 22-jarige Johannes Schmidt uit Dortmund, die aan de „Abendpost“ te Frankfurt schrijft: „Het mogelijk zou ik graag in Werl (de Britse gevangenis voor oorlogsmisdadigers) de plaats innemen van zowat alle oorlogsmisdadigers te verkrijgen en „deze smet op de Duitse eer weg te wassen“.

BELGRADO, 17 Dec. - Het verzoek van de Joegoslavische regering om terugtrekking van de Vaticaanse vertegenwoordiging - het onterecht van maarschalk Tito ten aanzien van de benoeming van aartsbisschop Stepinac tot kardinaal. Tito roemde Dinsdag in een rede de benoeming een grote belediging“ voor Joegoslavië en een politieke zet om de staat te verzwakken. Stepinac was volgens hem een oorlogsmisdadiger, die nooit naar zijn hijsdom in Zagreb mocht terugkeren.

In hooggeplaatste kringen bij het Vaticaan sprak men zijn bezwaren uit over de verbreking der betrekkingen met Joegoslavië. De maatregel was echter geen verrassing.

Onlangs werd in het tijdschrift voor buitenlandse zaken van de Joegoslavische regering gezegd dat het Vaticaan hoopt op de vorming van een r.k. Donau-federatie, waartoe ook Slowenië en Kroatië zouden behoren. Zolang het Vaticaan deze hoop koesterde, was een goede verstandhouding

Dry-Cleaning Expert
SUPER CLEANING
adviseert U: laat voor de feestdagen zo spoedig mogelijk Uw kleding halen. - Tel. 5191.

MARTIJNS BANK
BIN EEN VERZOEK

Het comite Contact Burgerij Militairen betoef hartelijk dank aan allen die hun steun hebben verleend aan de Restructie voor de Militairen, waartoe het comite in de afgelopen id wordt gesteld ook dit jaar de jongen, die van van huis de Kerstdagen moeten doorbrengen, een prettige avond te bezorgen. Het comite verzocht degenen, die bereid zijn met de komst de feestdagen Militairen in gezinsverband op te nemen, hiervan mededeling te willen doen aan de secretaris, de heer J. van der Schoot, telefoon 1176.

INWEDDING NIEUW ORGEL

Zondag zal in de R.K. Kerk te Santa Cruz worden ingewijd het nieuwe orgel, waaraan dringende behoefte bestond. We vernemen, dat het een zeer fraai en kleurrijk instrument is (Hammond-orgel). Het werd geleverd door de fa. Nieuw, alhier.

DE LAATSTE DAG

Vandaag zal de eerste Tentoonstelling Aruba Huisvlucht dus worden gesloten. Degenen, die de expositie nog willen zien, kunnen terecht van half zeven tot negen uur. Daarna vindt de officiële prijsuitdeling plaats en daarmee de sluiting van de tentoonstelling.

Wat de beweegredenen achter deze campagne ook mogen zijn, vast staat, dat zij enorme bijval heeft gevonden en de inzameining van Kerstpakketten voor de Duitse krijgsgevangenen, die nog in Russische handen zijn, overvloedig is.

„Benoeeming van Stepinac tot kardinaal grote belediging voor ons“, zegt Tito

BELGRADO, 17 Dec. - Het verzoek van de Joegoslavische regering om terugtrekking van de Vaticaanse vertegenwoordiging - het onterecht van maarschalk Tito ten aanzien van de benoeming van aartsbisschop Stepinac tot kardinaal. Tito roemde Dinsdag in een rede de benoeming een grote belediging“ voor Joegoslavië en een politieke zet om de staat te verzwakken. Stepinac was volgens hem een oorlogsmisdadiger, die nooit naar zijn hijsdom in Zagreb mocht terugkeren.

In hooggeplaatste kringen bij het Vaticaan sprak men zijn bezwaren uit over de verbreking der betrekkingen met Joegoslavië. De maatregel was echter geen verrassing.

Onlangs werd in het tijdschrift voor buitenlandse zaken van de Joegoslavische regering gezegd dat het Vaticaan hoopt op de vorming van een r.k. Donau-federatie, waartoe ook Slowenië en Kroatië zouden behoren. Zolang het Vaticaan deze hoop koesterde, was een goede verstandhouding



Sole Distributor for Aruba:
MARIO S. ARENDS INC.

Doodstraf en levenslang voor twee Engelse scholieren

VERPLEGER ontroering: dan sensa-
to heeft in Engeland het proces
gevoeld tegen twee knapen, die
zich op 2 November jl. schuldig
hebben gemaakt aan het dood-
schieten van een politieagent. De
19-jarige Derek Bentley werd ter
ooid veroordeeld, de 16½-jarige
Christopher Craig, wegens zijn
jeugdige leeftijd, levenslang. Bel-
den zijn zoons van zeer respecta-
bele en gegoede ouders. De jon-
gens zijn het slachtoffer van de
na-oorlogse verwording en van de
hoelromans.

Het drama speelde zich op een
Zondagavond af toen zij een po-
ging deden in te breken in een
snoepwinkel. Bentley werd gegre-
pen, Craig wist het dak van een
beledend perceel te bereiken.
Bentley schreeuwde hem toe:
„Schiet er op los!”, waarop Craig
het vuur opende en een politiemar-
doode en een tweede verwonde.
Drie dagen heeft het proces voor
de Old Bailey geduurd. Er viel
niet de jongens nauwelijks te pra-
ten; zij waren volkomen verstrikt
in theorieën, waarvan zij uit gang-
stersverhalen en films kennis had-
den genomen. Het bleek dat Chris-
topher Craig niet lezen of schrij-
ven kon; hij is woordblind en zijn
ouders hadden alles met hem ge-
probeerd. Hij zowel als Bentley
hield reeds een aantal kleine in-
breken op zijn geweten. Zij leden
aan een ziekelijke drift „held” te
spelen en de gangstersmethoden

in praktijk te brengen. De vader
van Craig had te goeder trouw
de belangstelling van zijn zoon-
tje voor vuurwapenen aangewakkerd
en tezamen met hem in de tuin
van hun huis het schijfschieten
beoefend.

De jongens verdedigden zich
nauwelijks; zij hielden van schie-
ten en hadden een haat tegen de
politie. Achteraf bleek, dat Bent-
ley bij de politie had willen kom-
men, maar niet was aangenomen.
Hij zat vol rancune tegen alles
wat politie is. Craig kon het de
politie niet vergeven, dat door
haar toedoen zijn oudere broer,
die hij hogelijk bewoondert om zijn
moed en onverschrokkenheid, ach-
ter slot en grendel was gekomen
wegens een gering misdrijf.

FAROEK IN BOTSING

ROME, 16 Dec. - Gisteravond is
een auto, waarin ex-koning Fa-
roek van Egypte en ex-koningin
Nariman gezeten waren, in bot-
sing gekomen met de wagen van
een Italiaanse arts. Beide auto's
believen lichte schade. Zowel
Farook als zijn gemalin kwamen
met de schrik vrij.

KNAAP VAN VIFTIEN KREEG GEORGE CROSS

LONDEN, 16 Dec. - Een 15-jarige
knaap, die de vlammen trotseerde
om twee kleinere broers uit hun
brandende woning te redden, werd
vandaag de gelukkige en een van
de jongste bezitters van de hoog-
ste Britse burgerlijke onderschei-
ding wegens moed, de George
Cross. De jongen, John Bamford,
liep daarbij ernstige brandwonden
op aan zijn gezicht, hals, borst,
rug, armen en handen. Het huis,
dat volkomen in de vlammen op-
ging, was gelegen te Newnham
in Nottinghamshire, waar John
leerling-mijnwerker is.

ATTENTIE LUCHTREIZIGERS !

RESERVEERT UW VliegPASSAGES BIJ

K. N. S. M.

Agente K.L.M., L.A.V. B.W.I.A.

Kantoor Oranjestad Telef. 1778
Bijkantoor San Nicholas Telef. 5290

Noodfonds voor kinderen gaf in zes jaar tijds 173 miljoen dollar uit

NEW YORK, 16 Dec. - Het In-
ternationale Noodfonds voor kin-
deren, een orgaan van de Ver-
enigde Naties, heeft bekendge-
maakt, dat het in de afgelopen
zes jaren bijna 173 miljoen dollar
heeft toegewezen voor het welzijn
van kinderen.

Het verslag, waarin deze mede-
deling werd gedaan, is uitgegeven
ter gelegenheid van de zesde jaar-
dag van de oprichting van het
fonds door de Algemene Vergade-
ring. Er wordt in gezegd, dat van
het begin af hulp werd gegeven
onder het voorbehoud, dat het
ontvangende land tenminste een
evenredige hoeveelheid goederen
of diensten tegenover de bijdrage
van het fonds stelde.

In zes jaren verscheepte het
fonds voor 85 miljoen aan voed-

sel naar bijna 50 verschillende
landen. Ook had men geholpen
door het zenden van goed onder-
legde onderwijzers, groepen art-
sen en verpleegsters en toestellen
voor kinderziekenhuizen.

De gelden voor het werk van
het fonds werden verkregen door
vrijwillige bijdragen van regerin-
gen en particulieren.

In bijna alle landen, waar het
fonds hulp verleende, voerde het
een campagne tegen tuberculose.
In Joegoslavië was bijvoorbeeld
thans inenting tegen tuberculose
verplicht voor allen tot 25 jaar.

Hulp op het gebied van de voe-
ding was onder meer verleend op
Malta, waar het fonds een zuivel-
fabriek hielp moderniseren en 10.
000 kinderen gepasteuriseerd
melk verschaftte.

LEEST

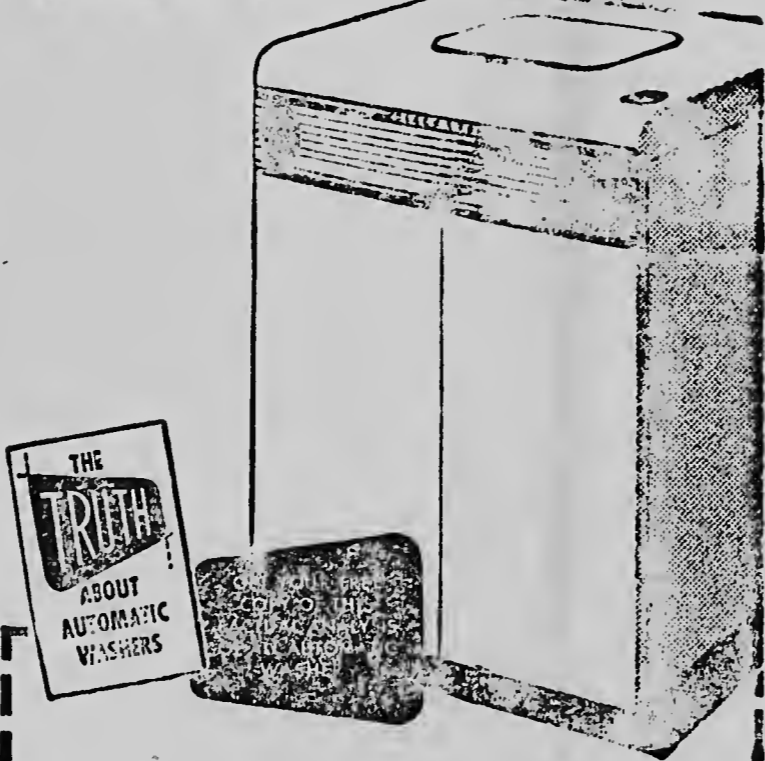
DE ARUBAANSE COURANT

**DUBO
DUBON
DUBONNET**
*Toujours
aussi bon!*

Wij vervoeren alles voor U!
Zorgen voor Inklaring enz.
Expeditiebedrijf
Officinas Maritimas
G. T. VOS

**BLACKSTONE
AUTOMATIC WASHER**
*HAD ALL THESE
FEATURES!*

- AGITATOR ACTION
- HIGH SPEED DRYING
- AGITATED FLUSH RINSE
- TOP OPENING
- NO BCLTING



See your Blackstone Dealer,
MARIO S. ARENDS ARUBA N.V.

Wast Uw hoofd met Shampoo Drene THANS NIEUWE, LAGERE PRIJZEN



Dubbelgrote fles Fl. 1.60
Grote fles Fl. 1.00
Middelgrote fles Fl. 0.50
Kleine fles Fl. 0.25

Drene is het enigste vlo-
eibare middel, uitsluitend
gemaakt om Uw haar te
wassen en te verfraken.

Drene geeft het haar zijn natuurlijke glans...
Drene verwijdert en voorkomt roos...
Drene houdt de hoofdhuid gezond en droogt het haar niet uit...
Drene geeft vijf keer zoveel schuim als zeep...
Drene geeft schuim zelfs met zee water...
Drene kan gebruikt worden voor elke soort en kleur haar...

Wast Uw hoofd met Shampoo Drene en
Uw vrienden zullen Uw haar bewonderen!



Tropicabana

OP ZOEK NAAR
EEN VROUW

„Sta op uit die stoel, handige jongen, en ga luchten,” grom-
de hij. „En blijf uit de buurt van mijn vrouw, als je nou wat
lucifer wilt leven.”
„Wat is er aan de hand?” vroeg Pine, die rustig in zijn
stoel bleef zitten. „Heeft zij zwart haar en bruine ogen?”
„Het gelat van de Ier werd vuurrood. Hij stond op uit zijn
stoel en kwam met gebalde vuisten op Pine toelopen. Deze
bleef heel kalm in zijn stoel zitten en keek zijn gastheer grijn-
zend aan.
„Als je me er uit gooit, zal dat niets aan de zaak verande-

ren,” zei hij. „Zelfs al zou ik me helemaal niet verzetten. Als
mocht blijken dat je vrouw Grace Rehak is, zoals je zelf
schijnt te denken, laten wij het dan zo gauw mogelijk vast-
stellen. Dan is dat tenminste achter de rug.”

O'Flynn had zich over Pine heen gebogen en deze hoorde
duidelijk zijn gejaagde ademhaling.

„Vertel verder... nu je nog een tong in je mond hebt,”
gromde de Ier.

„Twee woorden zijn voldoende,” zei Pine. „Mary Conrad.”

De diepe rimpel verdween van O'Flynn's gezicht.

„Mary Conrad? Wie is... wacht eens even... is dat
niet dat meisje, dat beneden werkt?”

„Ja.”

„Wat heeft zij hiermee te maken?”

„Zij werd vanniddag om drie uur vermoord.”

O'Flynn wankelde een paar stappen achteruit en stootte
zijn heup tegen de punt van zijn bureau. Een minuut lang
bleef hij roerloos voor zich uit staan staren, zonder iets te
zeggen. Een zenuw trilde in zijn linkerwang. Dan draaide
hij zich om, liep om het bureau heen en liet zich zwaar in
zijn stoel vallen.

Toen de man na enkele seconden zijn ogen weer op sloeg,
zag Pine, dat er een vloers voor gekomen was. Het leek wel
alsof O'Flynn een gordijn had neergelaten voor zijn ziel.

„Dat spijt me heel erg, Pine. Mary is al een hele tijd bij
ont. Weet de politie er van?”

„Ja.”

„Hoe is het gebeurd?”

„Op haar eigen kamer. Iemand heeft haar gewurgd met
een nylon kous. Een vrouw heeft het gedaan. Dat denkt de
politie tenminste. Men heeft een stukje zwart kant van het
ondergoed van een vrouw in één van haar handen gevonden.”

„Hoe weet jij er van? Uit de kranten?”

„Ik geloof niet dat er al iets van in de kranten heeft ge-
staan. Ik ben er bij geweest.”

„Voordat de politie kwam?”

„Ja, ik was zo gelukkig haar te vinden.”

O'Flynn zei niets. Pine atak een sigaret op.

„U hebt me niet gevraagd waarom zij vermoord werd,”
ging hij voort. „Wilt u mijn theorie eens horen?”

„Als ik dat niet wilde, zou ik er toch naar moeten luiste-
ren,” gromde de Ier. „Ga je gang maar.”

„Op de een of andere manier is men er achter gekomen,”
zei Pine, „dat ik aan het zoeken ben naar Grace Rehak. Er
zijn verschillende mensen, die haar onder beide namen ken-
nen... of liever gezegd, er waren verschillende mensen. Een
van hen was Mary Conrad. Ik heb u verteld, wat er met
haar gebeurd is. Een ander was waarschijnlijk Ellen Purcell.
De derde is Laura Fremont, alias Louisa Fairchild. Nummer

vier is voor de verandering een man... meneer Smith. Komt
er van die namen u misschien bekend voor? Afgezien van
Mary Conrad natuurlijk.”

„Neen, mij niet bekend,” antwoordde O'Flynn een beetje
te vlug, volgens Pine.

„Natuurlijk kent u de naam van Ellen Purcell wel,” zei
Pine kalm. „Zij heeft hier gewerkt, maar de politie heeft het
onderzoek in die zaak nooit stevig doorgezet. Maar zij kende
Grace Rehak... en zij stierf. Mary Conrad werkte hier ook,
kende Grace Rehak eveneens en kwam ook om het leven. Het
is allemaal wel erg toevallig, vindt u zelf niet?”

In de diepe stilte gierde de wind langs de hoge vensters
met een snerpend geluid. De man achter het bureau hield
zijn hoofd een beetje schuin en scheen te luisteren naar ge-
luiden, die Pine uitgingen.

„Laat de rest een horen,” drong hij eindelijk aan.

„De rest weet u al. Vandaag kwam de geheimzinnige Mr.
Smith me opzoeken om mijn interesse voor Grace Rehak af te
kopen. Het zal u niet interesseren, maar wat hij mij bood,
gaat gemakkelijk in een holle kies. Hij verliet mijn kantoor
en stapte in een zwarte Cadillac, die gereden wordt door
een vrouw met zwart haar... een vrouw, die beantwoordt
aan het signalement van Grace Rehak. En ook dat kan geen
toeval zijn, Mr. O'Flynn.”

Van de wieg tot aan het graf smokkelt men daar bij de Belgische grens

Merkwaardige toestanden in Baarle

In Baarle-Nassau en in Baarle-Hertog zijn alle mensen van de wieg tot aan het graf in overtreding, want iedereen smokkelt daar; als men het tenminste nog smokkelen kan noemen. Het gebeurt immers in het openbaar. En mogelijkheden zijn er in overvloed. Baarle-Nassau en Baarle-Hertog moet men eigenlijk zien als één dorp met twee gemeenteraden, twee prijzen voor dezelfde koopwaar, twee lonen voor dezelfde arbeid. En dat allemaal, omdat het ene doel toevallig Belgisch en het andere Nederlands bleef, zo schrijft „Het Parool“.

Baarle heeft een bijzondere geschiedenis. Niet minder dan dertig afzonderlijke strookjes grond liggen in de dorpskom van Baarle en samen vormen zij de Belgische gemeente Baarle-Hertog.

En omgekeerd liggen er weer Nederlandse stukjes in België, maar daar woont niemand. Alleen aan de huismuren kan men zien of men in België ofwel in Nederland is, en dan ook nog niet eens altijd. Is het dan een wonder dat hier wordt „gesmokkeld“? Maar over dat grote woord is men het in dit dubbele dorp helemaal niet eens.

Er zou namelijk nog altijd een oud-tractaat uit 1754 van kracht zijn, waardoor in het centrum van de Baarle's „wederzijdigheid“ van eten- en drinkwaren, van consumptiegoederen in het algemeen en wegvervoer en ten slotte van het gebruik der heidevelden, bestaan.

Alles loopt hier dan ook door elkaar heen niet alleen de douanebeambten en postbode.

Twee pakhulzen

De burgemeester van Baarle-Hertog, de heer J. Loots, die tevens molenaar en graanhandelaar is, heeft een molen en een pakhuis op Belgische grond en daarnaast

een grote opslagruimte, 50 meter verder, aan de andere kant van de weg, op Nederlands gebied. Hij krijgt dan ook twee soorten toewijzingen van beide landen.

Het meest eigenaardige is eigenlijk toch wel, dat sommige straten gedeeltelijk tot Nederland en gedeeltelijk tot België behoren. Soms loopt de „grens“ tussen huis en schuur, of zelfs, zoals in de voormalige herberg „De Zwaan“, door de gang.

Eén stap

Het gebeurde ook meer dan eens, dat de douane een smokkelaar bijna te pakken had, maar dat de man slechts een stap deed en daardoor met zijn zak of koe ineens in een ander land was.

In de loop der jaren is echter weer heel wat veranderd. Het Personenverkeer en vooral het goederenverkeer is minder vrij geworden. Het vrije geldverkeer is het langst gebleven. De deviezenbesluiten hebben hier echter ook niet veel van overgelaten.

De winkeliers uit Baarle-Hertog kunnen vrij goederen betrekken zowel uit België als uit Nederland. De winkeliers van Baarle-Nassau echter niet. Zij zijn alleen op Nederland aangewezen, officieel wel te verstaan.

Jonge boeren zijn op Belgische grond gaan bouwen en werken op hun Nederlandse akkers, omdat ze van Nederland geen en van België wel en bouwvergunning kregen.

Probeersels

Er is al dikwijls geprobeerd om dit Baarle staatkundig één te maken, maar telkens protesteren de bewoners van beide dorpen zo heftig, dat het bij proberen gebleven is. De laatste poging deden de Duitsers in 1942. Domweg werd verklaard dat Baarle Nederlands

was. Eén dag is dat toen zo gebleven. Daarna was alles weer bij het oude.

Ingewikkeld

De toestand is daar zo ingewikkeld, dat men op enige afstand niet kan zien of iemand op Nederlandse dan wel op Belgische grond staat, zodat een onwettige invoer van Baarle-Hertog naar Baarle-Nassau gewoonlijk niet te bewijzen valt.

Het is in „Baal“ een bekend gezegde: „Liever en Bels verrekke (varken), as een Hollaanse (mens), al meent men het dan niet zo.“

Men wil er alleen maar mee zeggen: zo moet het blijven, dat is en voor de 4300 Nederlanders én voor de 1800 Belgen van Baarle het beste.

Ontdekking Op Kliergebied Herstelt de Jeugd in 24 Uur

Lidern aan kwekster mee, uenwachtgebied, zwakte, onzuiver bloed, gelaagde, wakke, en sy die oud en afgewerd zijn voor hem tijd sulen verhoudt zijn van een nieuwe ontdekking op het gebied van klieren door een Amerikaanse dokter te versamen.

Deze nieuwe ontdekking stelt U in staat om vlieg en gemakkelij de kracht van U klieren en lichaam te herstellen, rijk sulver bloed te versamen. Uw verstand en gemoed te versterken en U in slechts 24 dagen een nieuw mensch te doen gevoelen. Inderdaad maakt deze ontdekking, welke een thuis te gebruiken geneesmiddel in aangename tablet-vorm is, klier-operaties onnoodig en begint binnen 24 uur nieuwe kracht en energie te vormen, terwijl het niettemin voltrekt onschadelijk en natuurlijk van werking is.

Het succes van deze verbasende werkende ontdekking, die Vi-Tabs heet, is in Amerika zoo groot geweest, dat zij thans door alle apothekers daar verkocht wordt met de garantie van volledige voldoening of geld terug. Met andere woorden, na gebruik van Vi-Tabs moet U zeker vol kracht en -nergie en van 10 tot 20 jaar jonger gevoelen, of U zendt eenvoudig het lege pakje terug en U krijgt Uw geld terug. Een speciale, dubbele garantie wordt gegeven: als Vi-Tabs kost weinig en de garantie beschermt U.

„Vastel Mannelijckheid en Levenskracht“

For quality: **MONARCH** enjoy your meals

Grootste keuze in routes

grootste ervaring, meest aangename manier van reizen

PAA biedt U alle drie

New York	Parijs	Miami	Rome	Cairo
Mexico	Los Angeles	Florence	Londen	Hawaii
Johannesburg	Amsterdam	Rio	Buenos Aires	San Juan



Al neemt Uw Clippervlucht slechts een uur of brengt hij U de wereld rond—U zult onmiddellijk de vele kleine tekenen van bedachtzaamheid en gastvrijheid opmerken die zo gewaardeerd worden door internationale reizigers. Uw diner is warm.

In bijna een kwart eeuw van vluchten over zee heeft PAA een hoog trainingsstandaard ontwikkeld wat voor U een gemakkelijker en plezieriger reis in alle opzichten betekent—zowel in de lucht, als bij reisbureau en op het vliegveld.

Naar AMERIKA • EUROPA • ZUID AFRIKA MEXICO • WEST INDIE • CENTRAAL AMERIKA AFRIKA • AUSTRALIE en het VERRE OOSTEN

U kunt praktisch overal per PAA komen. Werkelijk, U zult verwonderd zijn wat een grote keuze van reizen U heeft—niet alleen in routes en bestemmingen maar ook prijs. Uw PAA vertegenwoordiger zal U graag helpen een reis naar Uw keuze samen te stellen—naar elk van de 53 landen en kolonies op alle zes de continenten.

Voor plaatsbespreking zie Uw reisbureau of

Wat ook Uw bestemming moge zijn—U vliegt vlieg en gemakkelij per PAA. Speciaal getraind bordpersoneel behartigt Uw wensen.



Al is het een lichte lunch op een kortere vlucht of een volledig diner, Clipper vliegtijd is altijd een gebeurtenis.

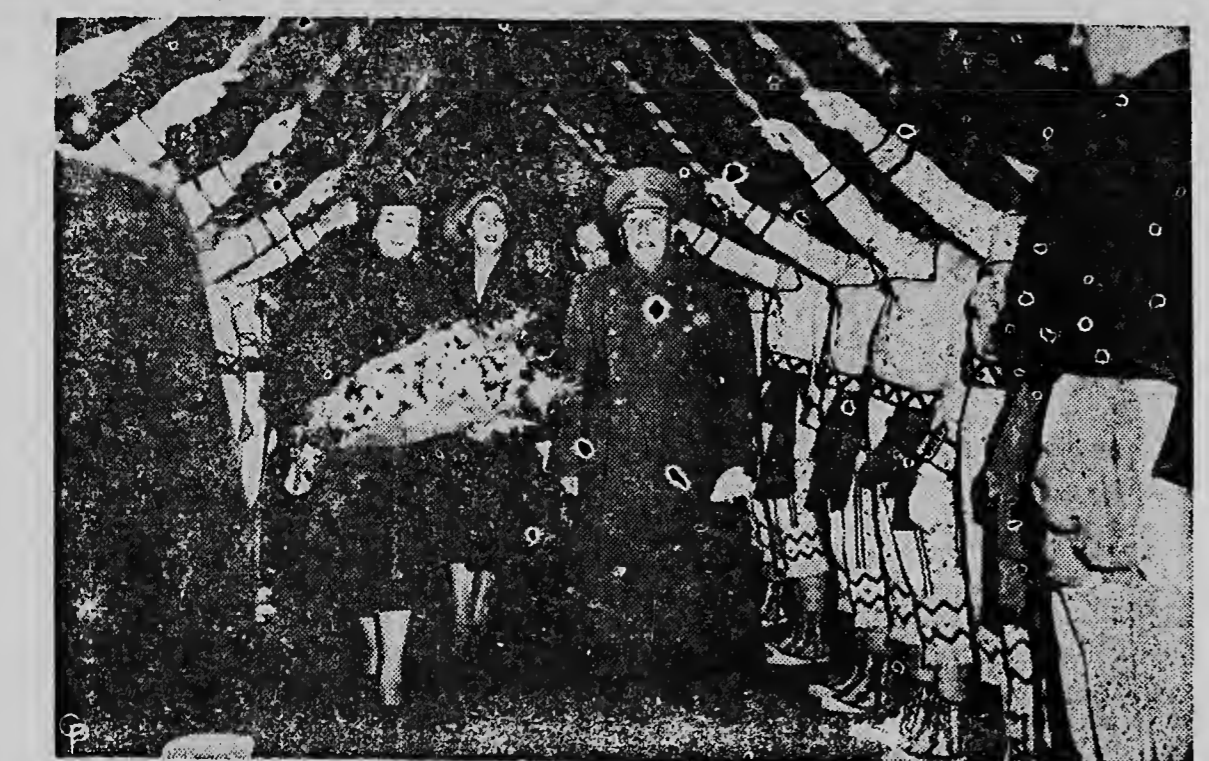
PAN AMERICAN WORLD AIRWAYS



DE LUCHTIJN MET DE MEESTE ERVARING

Adverteren orders noteren

EN GEMAKKELIJK DAT HET GAAT !!!
ONS OPHAALSTATION IN DE WILHELMINASTRAAT
(to Aruba Commercial Bank)
BAND BOX DRY CLEANERS
Burg O'stad 1572 Sea Nic. 5052 en 5035



GENERAAL FRANCO werd in Pamplona bij Madrid hartelijk en op „sportieve“ wijze ontvangen, zoals uit bovenstaande foto blijkt. In Pamplona woonde de dictator met zijn echtgenote de plechtigheden bij naar aanleiding van de vierhonderdste sterfdag van de Heilige Francisco Xavier.

Radioprogramma VANDAAG:

Euro-programma: (415,5 en 59,88 m): Nieuw programma nog niet ontvangen.

Avros-programma: (10,4 m): 15.30 reclame; 16.30 voor de jarigen; 17.00 voor kinderen; 17.10 amusementsprogramma; 18.00 RAO-programma; 18.40 nieuws; 19.01 optreden van de Trio Boys; 19.15 voor de gedeeltes en hun gezinnen; 19.40 voor de oudere jeugd; 20.10 reclame; 20.20 Spes Patriae; 20.50 „Recht op de man af“; 21.00 verzoekplaten; 21.25 nieuws en sluiting.

Radio Nederland Wereldomroep: (18,96, 16,88, 19,71 en 25,87 m): (16,88, 25,87 en 31 m): 19.00 opening en nieuws; 19.10 Hans Henkemans aan de piano;

19.14 nieuwsjournaal, sport en actualiteit; 19.30 Residentie Orkest; 19.56 voor de vrouw („De gedekte tafel tijdens de komende feestdagen“); 20.03 Westindische rubriek (met Zuidamerikaanse muziek, Zuid-Amerika in het nieuws, nieuws voor de West); 20.33 persoverzicht; 20.40 Nederlandse „small Combo's“; 20.55 avondgebed; 20.58 sluiting.

DIVERSEN

Vandaag hebben nachtdienst:
Oranjestad: Botica del Pueblo.
San Nicolas: Botica Centraal.

Sluiting luchtmail Nederland:
Dinsdag 2.45 n.m.
Woensdag 4.00 n.m.
Zaterdag 2.45 n.m.

Wijkverpleging Wit-Gels Krans:
Zuster Hanewinkel, Oranjestad, Tel. 1471.

Veld Stores

Aruba Uw Leverancier

Bezorging aan huis gratis

Iedere Vrijdag vanaf 9 uur v.m. verkrijgbaar:

Alle soorten verse groenten Zuivel Producten

Verse vruchten - Brood en gebak

Aangevoerd per K.L.M. van Miami-Florida

Tel: 1454-1456 - Oranjestad

Tel: 5051-5052 San Nicolas Office 5152

De ondergang van Atlantis

ERIC DE NOORMAN door Hans G. Kresse



Van een stuk gekleurde klei bootseerde Eric op handige wijze de neuspoeder en verfdde zijn haar. Twee van zijn makers vermoonden zich van de oude man na; daarna smeerde hij zijn gezicht in met een bruin eveneens als schoonmakers. Zij zagen er onherkenbaar uit! De volgende morgen gingen de drie vermomde mannen in plaats van de oude man naar de kazerne. Met kloppend hart gingen zij de poort door, doch de wachtpost lette niet eens op hen! De voornaamste taak van Eric's gastheer was het schoonhouden der vertrekken van de kolonel.

De jonge Noorman volgde stipt de aanwijzingen die hij had gekregen en zonder veel moeite vond hij de bedoelde vertrekken. Eric's helpers bleven in de gang wachten, terwijl hijzelf op een deur tikte en deze daarna voorzichtig opende. Ondanks het vroege uur zat de kolonel reeds achter zijn bureau. Toen hij de deur hoorde openen, keerde hij zich om en reeds wilde hij zijn werk weer vervolgen, toen iets in de houding van de oude man zijn argwaan opwekte. Ongemerkt ging zijn hand naar de alarmschel.....

De Arubaanse Courant

SECCION PAPIAMENTO

Bao tramende calificacion jury a determina ganadoran di premio di T.A.H. tramerdia

Comision di tramerdia e Jury calificacion a termina cu tabata enuncia cu determinacion di ganadoran cu gana premio na exposicion di Obra di Man den Papiamento Room a tuma decision. Segun e tirada cu a worde teni Dia 18 de December bao supervision di notario Felix E. J. Thijsen, e Jury aki ta consisti di e siguiente personanan:

Primar: B. Teagle (kende, siendo ausente, a worde remplaza pa Sra. S. Doublin cu aprobacion unanimo di heur e jury). N. Heer, A. Kinsboel, S. van Lochem, Lucia T. van W. M. Gullrie, D. de P. L. U. Cr. y. y Srs.: J. Doublin, Ronkovanhoorn, J. J. E. Huetnick, T. B. Hector, Rev. D. de V. R. S. S. J. M. Marguete y E. E. Goedhoop.

Di cada grupo di e exhibicion tabata un primer, segunda y tercer premio. E siguiente personanan ta e ganadoran di premio cu e premio menciona tras di nan obra:

1. Sra. F. Himes, cuadro di un head; 2. E. Kroon, dibujo; y 3. R. J. Storie, pintura. **Chisineria (tin):** 1. E. Bartels, cuadro; 2. H. Huetnick, cuadro di un bapero; y 3. Sra. Maud Thoen, figurinan costa den randa. **Pepchi:** 1. Telemina Palma, cuadro; 2. Sarah Hodje, pepchi; y 3. Sra. M. D. McMillan, olifanti. **Caricatura y Obra di Cuero:** 1. Sra. E. T. Melroy, contenedor di pepchi; 2. Sra. M. D. McMillan, tes di carter; y 3. James Roshorough, figura den randa. **Panja y Material Geografico:** 1. Sra. C. M. Cleopatra, mapa; 2. G. Rozeveld, un mapa bato; 3. Sra. D. Flick, obra na pa dama. **Obranan di hanger:** 1. Bertha Kroon, cuadro cu pepchi; 2. Sra. Olivia de Cuba, chaquete pa mucha muher; y 3. M. Charles, set di pie y sebo te chikito. **Articulacion util:** 1. C. C. v. d. Bosch, Shell box; 2. C. B. Fuchs, Jr., sealtij di aluminio; y 3. Srs. Spijker y Visser, cubita di pone ciraria.

Ademas tabatin comendacion pa Sr. Thijsen di Savaneta kende a traha e "Casa Blanca" y pa remitente di ocho fotografia. A worde recomenda pa Comision di Turismo cu ta un premio di placa pa Sr. Thijsen en reconocimientu di su trabao excelente cual, sin embargo, no ta eun bao di ningun di e clasificacionnan menciona aki riba.

Cantidad di e articulacion di e exhibicion a worde benci caba. Un aplicacion ta worde haci ariba publico pa bin bishita e exposicion aki. El lo keda habri te dia 18 di December. Ademas lo ta interesante pa bo mira e articulacion a gana premio; esakinan ta denora cu sinta y cu un insignia.



Glands Made Young - Vigour Renewed Without Operation

If you feel old before your time or suffer from nerve, brain and physical weakness, you will find new happiness and health in an American medical discovery which restores youthful vigor and vitality quicker than gland operation. It is a simple home treatment in tablet form, discovered by an American Doctor. Absolutely harmless and easy to take, but the most powerful and most powerful invigorator known to science. It acts directly on your glands, pure blood, and works so fast that you can see and feel new body power and vigor in 24 to 48 hours. Because of its natural action on glands and nerves, your brain power, memory and eyesight often improve amazingly. And this amazing new gland and vigor restorer, called VI-TABS, is guaranteed. It has been tested and proved by thousands and is now available at all chemists here. Get VI-TABS from your chemist today. Put it to the test. See the big improvement in 24 hours. Take the full bottle, which lasts eight days, under the positive guarantee that it must make you full of vigor, energy and vitality and feel 10 to 20 years younger or money back on return of empty package.

Vi-TABS costs little, and the guarantee protects you. Restores Manhood and Vitality

Why Worry?

Everything you need for your home is easy to get on terms at

"NEME'S" quality and service

At NEME'S More for Less.



Hinderverordening Aruba

De Gezaghebber van het eilandgebied Aruba brengt ter openbare kennis, dat een door de Aruba Steam Laundry & Dry Cleaning Inc. „Super Cleaning”, gevestigd te Sint Nicolaas, Marktstraat no. 2, ingediend verzoek met bijlagen om vergunning tot het verplaatsen van haar wasserij van het perceel Kazernestraat no. 1 naar het perceel Bernardstraat no. 113 te Sint Nicolaas, gedurende dertig dagen na heden op het Bestuurskantoor ter inzage ligt, en dat gedurende deze termijn een ieder het recht heeft mondeling of schriftelijk zijn bezwaren tegen dat verzoek kenbaar te maken.

Aruba, 18 December 1952.

De Gezagvoerder voornoemd, KWARTSZ.

De Directies van

ARUBA BANK N.V.

HOLLANDSCHE BANK-UNIE N.V.

ARUBA COMMERCIAL BANK N.V.

delen het publiek in het algemeen mede, dat hun kantoren op Aruba GESLOTEN zullen zijn op ZATERDAG, 27 DECEMBER 1952 en op DONDERDAG, 1 JANUARI 1953 (NIEUWSJAARSDAG)

DE GEZAGHEBBER VAN HET EILANDGEBIED ARUBA, PLAATSELIJK HOOFD DER POLITIE.

VERKLAART:

- dat met ingang van heden uitgesloten is voor het verkeer met alle vervoermiddelen en voer, het gedeelte van het Wilhelmusplein te Oranjestad, grenzende aan de ronde vluchtheuvel daarop, in een richting tegenovergesteld aan die, als door aangebrachte pijlen is aangegeven;
- dat het met ingang van heden verboden is te parkeren met motorrijtuigen, rijtuigen en handkarren aan de Noordzijde van het gedeelte van de John Gerard Emanstraat gelegen tussen de Van Leeuwenhoekstraat en de Hendrikstraat te Oranjestad;

c. dat het hiervoren onder a. en b. vermeld door desbetreffende verkeersborden ter plaatse is aangeduid.

De Gezaghebber, Plaatselijk hoofd der Politie voornoemd, L. C. KWARTSZ

Waarom

zou u het Kerstmantje in verlegenheid brengen door met uw Kerstinkopen te wachten tot de laatste dag?



DRINK NESCAFÉ WITHOUT CAFFEINE

It will not affect your nerves or your sleep THE TRADE MARK OF QUALITY Available in all Drug stores and Principal Stores.



Calda di Atlantis

ERIC DE NOORMAN pa Hans G. Kresse

(29)



A resulta cu e enano a descubri un hanchi, cu tabata sali den e comunicacion di bao terra cu e castillo. El tabata masha orguyoso di su descubricion y el tabata waak su amigo grandi cu un vista triomfante den su wowonan brillante. Sinembargo, nan no tabatin mucho tempo pa perde y despues cu nan a drenta e hanchi y a cera e porta nan tras, nan a apresura nan mes pa bai na e autonan atomico. Pronto nan a alcanza esakinan y algun momento despues un di e vehiculonan

chikito aki tabata ariba e pista caba. Cu un velocidad grandi nan a coi direccion pa castillo! Mientras tanto e combate entre soldanan di Atlantis y e leopardonan tabata terminando. E ultimonan tabata mucho den mayoria, e soldanan di Atlantis mester a hala tras mas y mas e resultado no tabata dudoso. Pa no hiba mas perdida nan tabata hala atras gradualmente y a huy den e hanchinan asina pronto cu nan a haya oportunidad y nan a bai na e autonan atomico.

KAN

FOR JEWELRY AND OPTICS

Rozen verwelken Bloemen vergaan Goud en zilver blijft altijd bestaan

Onze 30-jarige reputatie garandeert U kwaliteit

NASSAUSTR. 66 O'STAD TEL: 1193

With QUAKER OATS

youngsters grow

TALLER and STRONGER!



QUAKER OATS SUPPLIES:

- MORE ENERGY... with Quaker Oats carbohydrates
- MORE STRENGTH... with Quaker Oats proteins
- MORE STAMINA... with Quaker Oats Vitamin B₁
- MORE ENJOYMENT... with that delicious flavor

Morgenochtend, zoals elke Vrijdagmorgen, komt weer het vliegtuig uit Miami, dat het lekkerste van het lekkerste brengt voor de klanten van:

NIC. HABIBE

NASSAUSTR. 66 : : ORANJESTAD P.S. Onze 5% korting voor onze klanten blijft gehandhaafd.

Te huur

HUIS IN ORANJESTAD, tegen overname van inbaedel. Huurwaarde fl 180,- per maand.

Bovengien: Fahrenheitstr. 7, tussen 7 en 8 uur 's avonds.

Te huur:

per 1 Maart a.s. voor de duur van 5 á 6 maanden een GEMEUBILEERD HUIS met drie slaapkamers. Alle comfort. Inlichtingen: tel. 1273

Rainbo Bakery

DIT WEEKEINDE

Creme of Beurre

Tel. 5064 en 1327

Cumpra Discos PADU yuda cultura

MUZIEK ARUBANO

TURBINO NA ARUBA

24 selectron nobo pa aña